

№ 72 (224)

Нојабр 14 лун
1934 во

Петӧ тӧлысын 10 номер

Возӧ

ЛЕҖОНЫ ЖЕМДИНСА ВКП(б) РК,
РК да РСФСР

Жемдин районде прорывыс петкӧдӧм могыс локтис ВКП(б) Обкомса секретар Булышев юрт. Быд сел-советлы, колхозлы, вӧрпунктлы колӧ организуитны быд уж куца победнӧй рапортјас.

Став ужалыс јӧзлы активнӧја участвуйтны Сӧветјас бӧрјӧмын

Сӧветјасӧ—классово выдержаннӧј крепыд војтырӧс

Селсӧветјасын бӧрјысан кампаннӧ нуӧдӧм ем зев ыжыд политическӧј уж. Тајӧ политическӧј уж-сӧ ыкыц оз поздонјавны мӧднӧг, кыц зев ыжыд историческӧј событије мијан странаын. Тани кутас сӧмын мијан районнучаствуйтны дас еурсе сӧјӧ морт Сӧветјасӧ депутатјасӧс бӧрјӧмын, сыпыс 500 сӧјӧ морт бӧрјысан кампаннӧын участвуйтны первоысна. Сӧз-кӧ тајӧ ужсӧ ыкыц оз ков пуктыны бӧкӧ-Медса-нин тани должди лоны ыжыд ролыс комсомолӧн.

Тајӧ-перевыборнӧј кампаннӧыс должен нӧшта јонжыка мобилизуитны колхозникјасӧс да ужалыс ӧткаолюјасӧс успешнӧја вӧрзаготовка план тыртӧм вылӧ, став государственнӧј поставкјас срокыс воц вештӧм вылӧ государственнӧнӧн вузалӧм вылӧ і с в. Быд избирател, избирателнӧј собранны вылӧ локтӧз должди мӧвпыштны, кушӧм показателјасӧн сӧјӧ локтӧ избирателнӧј собранны вылӧ, тыртӧма абу сылӧн государственнӧј обязательствојас, кымын кӧм пӧрӧдӧма вӧр, унаӧ вузалӧма нын государственнӧнӧн. Быд избирателлы колӧ бӧстны тӧдвылӧ, кушӧма пӧртис олӧмӧ сылыс сетӧм наказсӧ селсӧвет. Тајӧ подвылын должди мунны Сӧветјас бӧрјӧм.

Кушӧма-жӧ мијан районнучаствуйтны тајӧ ужыс? Зев омыла. Торја селсӧветјасын веиг вошталмаде наказјасӧс (Ајкина, Жемдин) наказјас абу прӧвѣрајтчылмаде дај оз тӧдны кушӧма пӧртны олӧмӧ. Свеннӧј отчетјас ӧшӧдӧма сӧмын 6 селсӧветын. Онозна уна сел-

сӧветын абу разӧдӧма повесткајас, абу избирателнӧј участокын кытчӧ чукӧртчӧ собранны, украшеннӧјас, отчетјас, диаграммајас сченӧ ӧшӧдан газетай с в.

Омыла тани отсаӧб комсомол. Сӧјӧ должди пуктыны том избирателјас кӧстн зев ыжыд уж, кыскыны пионерјасӧс повесткајас разӧдӧмӧ, лозунгјас гижӧмӧ, плакатјас ӧшлӧмӧ, а тајӧ ни ӧти оз мун (Аквад, Жемдин Геревго).

Став районувса парторганизаціялы колӧ кутчыны тајӧ ужас, добитчыны избирателнӧј участокјасын 100 прӧч. локтӧм, бӧрјыны депутатјасӧн ударникјасӧс классово выдержаннӧј да крепыд војтырӧс, не лезны Сӧветјасӧ ни ӧти классӧвӧј врагӧс.

Сӧветјас бӧрјӧмын парторганизаціяјас долждиӧс веескӧдлыны конкретнӧја. Сетавны избирателнӧј собранныјас вылын селсӧветлы возӧ вылӧ ужын конкретнӧј наказјас.

Сӧветјас бӧрјысан кампаннӧ дырји быд селсӧветлы, колхозлы, быд ужалыс ӧткаолюслы колӧ кутчыны Сӧветјас 7-ӧд сјезд нима производственнӧј походӧ, боетавны конкретнӧј кӧсјыӧмјас да районӧ: петкӧдны бӧрын кӧлыс радне воцди мунне радјасӧ.

Кутчысам Сӧветјас 7-ӧд сјезд нима производственнӧј походӧ

Ми, Ильич колхозыс (Семукон сиктсӧвет) Одиновлӧн 10 морта бригада ужалам Ежва вӧрпунктын. Мијан талун вежлӧ тыртӧма заданны 12 пр. вылӧ. Лунса норма быд лун тыртам 110 пр.

Бригада зоннас вклучитчӧ Сӧветјас 7-ӧд сјезд нима производственнӧј походӧ да кӧсјӧ тыртны районувса сјезд кежлӧ 50 прӧч. вылӧ, став ужсӧ вӧрлежӧмын ештӧдны март 1 лунӧз.

„Ильич“ колхозлӧн бригада кордас бӧреамс вӧтчыны Ајкина сиктсӧветыс „Труд“ колхозӧс.

А. ОДИНЦОВ, СЕМУКОВ,
ЧЕЛПАНОВ, МАТВЕЈЕВ,
КАЛИМОВ В. ЧЕЛПАНОВ,
Н. ОДИНЦОВ.

Жемдин сиктсӧвет пере- выбор кежлӧ лӧсӧдчӧ омӧла

Жемдин сиктсӧветын сӧветјас бӧрјысӧм кежлӧ лӧсӧдчӧм муно шогмытӧма.

Возза бӧрјысан кампаннӧ дырји сетӧм наказсӧ сиктсӧвет воштӧма.

Отчотнӧј собранныјас нуӧдӧма сӧмын-на 50 прӧцент вылӧ да сӧјӧ еша јӧзӧн. Повесткајас ӧнозна абу разӧдӧма, бӧрјысан участокјасын абу некушӧм лозунгјас плакатјас і с в. АМО.

Возыи миньш ыткаольшяс пыржы колхозэ

Найö корöны районуы став ыткаольшясöс пыржы вештыны государственной обязательствояс да пырны колхозö

Сöмын сийö колхоз большевйтскöй, кодй честнойа выполняйтö государственной обязательствояс

(Откаольшяс слот вылын, Отса „Мопровец“ колхозын журалыс Туркин йорт сорныы).

Государственной обязательствояс мынтöмын, а сязжы вөрлөзöмын, мйан Жемин район быд-на пыр кысö позорной прорывын. Мйан быд-на уна сельсоветясын абу тыртöма государственной обязательствояс. То жа колхозяс, а меэа нын ыткаольшяс сувтöма-де жавö кулацкöй туй выльö государственной ужасын. Зик тавдс-на мйан вöрзаготовка птан тыртöма талун кешлö 4 прöч, ыткаольшяс талункешлö вöрын ужалöны сöмын-на кымöй паф жöзыс.

ПОЗОР ТАЙÖ, ЙОРТЯС!

Сöмын сийö колхозсöс позö шуны большевйтскöй, кодй ас кадын, стöча тыртö став государственной кешыемяс, сöмын сийö ыткаольшяс позö шуны честнойын, кодй срок кешлö тыртö пролетарскöй государство вöзын обязательствояс.

СТАВ УЖАЛЫГ ÖТКАОЛЫГЯСЛЫ КОЛÖ ПЫРНЫ КОЛХОЗÖ ДА ÖТУВ-ЙОН СТÖЙТНЫ ЗАЖИТОЧНОЙ КУЛЬТУРНОЙ ÖЛÖМ.

Откаольшяс йортяс! Тырмас овыны важмос разй пелй, ытка, ытка овмбсясöн. Колö пырны колхозö, организуйтавын выль колхозяс да стрöйтны выль культурной, зажиточной öлöм.

Пырам колхозö

Мй, Ошежйö сиктсöветулыс ыткаольшяс: Матрена Старцева, Йогор Лапин да Глафира Старцева пыр-на быд государственной уж вылын ужалым ударнойа, тыртöма став государственной кöсжысöмяс.

Таво, ыткаольшяс йортяс, тй адзанын асланын сйнаснад, мый мй сöмын вермам колхозяс пыр течны выль кысö да гажаа öлöм.

Мйан, „Мопровец“ колхозын вит вö сажын-на вöли сöмын 7 кресанын. Колхозö пыравлим меэа голь жöзыс. Вöли мйан 2 вöв, öтй мöс. Сöкыд мйаалы сөкй вöли ужавны, ыткаольшяс йортяс! Но, мй нынмыс сгö повзö. Мй, веним став öбкыд торяссö да выжид вöков-ясöн птар муним зажиточной öлöмö.

Таво, мйан колхозын лыдды-гö 80 овмбс, ем зев выжид МТФ, вöвяс, кöкжамыс пöлбс вй-му вöдйган машина. Таво, мй вузалым став государственной пöставкаяс мынтöм бöрын 252 пуд нан да корйм вöтчыны став колхозяссö, ужалыс ыткаольшясöс районяс.

Таво мйан колхозын уна колхозник-нын локтис зажиточной öлöмö. Важнöкö ыткаольшён öлгöн неколдöн мйан колхозникяс пысез тырмывлы нан, то öтй уна колхозник-нысö бостö кык во кешлö, бостöны 200-250 пудöн.

Откаольшяс йортяс! Нынöм пужмасны. Вай-пырö колхозö да öтуй-йон кутам стрöйтны выль культурной, зажиточной öлöм.

Танй, мй ыткаольшяс слот вылын, сетам шыöдчöм пыр-ны колхозö да корам ас бöрса став ужалыс ыткаольшясöс Ошежйö сиктсöветулыс.

М. С. Старцева, Йогор Лапин да Г. А. Старцева

Тыртны срок кешлö став государственной обязательствояс

Откаольшяс, пролетарскöй государство вöзын обязательствояс тыртöмын быд вй-öд колхозясыс кысöны меэа бöрын. Колхозяслöн-кö тыртöма талун кешлö нан пöставкаяс, вый, турун й с. в., вузалымы нан государство, то ыткаольшяс районсö кысöны бöрö.

Тази ужавны вожö выль оз туй. Мй и а н л ы оз ков колхозын колхозясыс. Мй и а н л ы колхозын партйа индöм туй куча-тыртны государство вöзын обяза-

тельствояс да öнйжö став ужалыс ыткаольшяслы пырны колхозö.

Мй, Ив. Вас. Тынй, талун быд-на вöли ыткаольшяс. Талун сетй шыöдчöм пырны колхозö. Менам тыртöма государство вöзын став обязательствояс. Мй кöсжа ужавны колхозын честнойа да сепыр ре-гыйа кадöн вöбччя зажиточной культурной öлöмö.

Ив. Вас. ТЫНЙ.

От сиктсöвет.

Сöмын колхозяс пыр вермам шедöдны зажиточной культурной öлöм

(Межонса ыткаольшяс, МТРОШИН сорныы.)

Сорнй-тöны, мый колхозяс мунöм бöрын пыржы колхозкöй кая вöрö. да нынöмла пырны колхозö, та йö абу вескыд сорны. Мй öнй адам, мый колхозяс пыр сöмын вермам течны выль культурной зажиточной öлöм. Мй, сиктын огö сулаа колхозыс зев ылынöс й зев бура адам сетыс ужеö, мый колхозникяс честнойа ужалöмөн бостöны тудоден выль 8-9 килограмм нан. Колхозяс таво бостисны вовлытом ур жай. Таво урожайсö найö бостисны сöмын колхозын честнойа ужалöмөн да агроправилöяс бура соблудайтöмөн.

Ме аслам некультурност вöсна талун быд-на вöли ыткаольшён. Талун, танй слот-вылын сетам шыöдчöм колхозö пырöм жылыс да гортö



Передовые колхозы Калачевского р-на Сталинградского края, выполнив обязательства перед государством, рассчитавшись с МТС и засыпав семена, приступили к распределению доходов. В Платоновском колхозе на трудень приходится зерна значительно больше, чем в прошлом году. Лучшие ударники уже получили авансом по несколько центнеров зерна.

Кутчыса сöветяс 7-öд сезд нйма производственной походö

(Откаольшяс слот вылын, Каракчиев Николай Андреевич сорныы)

Мй, йортяс, танй кöсжа вöстав-ны немымын кывйөн аслам уж жылыс. Менам талун кешлö государство вöзын обязательствояс став вй-öдныс тыртöма 100 прöч-ент выльö.

Вöрзаготовканын сйз жö ме ужали быд во ударнойа. Нöлöд во нын повлöдла вöрзаготовканын бура ужалымыс ударной белет, ем Сталинскöй пузовка. Таво вöрлөзöм, Серегов сельсоветын вöчй мед вöйдөр договор 450 км выль да важнöн-нын ужала вöрын.

Но менам ем öтй мый, мый ме öнöз-на ем вöв колхозникöн. Танй ме сетам шыöдчöм колхозö пырöм жылыс, кутчыса Советяс 7-öд сезд нйма производственной походö да пыржы колхозкöй кая вöрö.

Ме ас бöрса кора вöтчыны став ужалыс ыткаольшясöс öнй-жö пыр-ны колхозö, кучены Советяс 7-öд сезд нйма производственной походö да кайны öнй-жö вöрö, петкöдны районсö бöрö кылыс раджасыс вöзын муныс раджасö.

Тыртам срок кешлö став государственной обязательствояс

„Пятиметка“ колхозыс колхозникяс (От сиктсöвет) „Мопровец“ колхозыс вызовсö обсудитöм бöрын нуисны гöрд обозон мшалана нан кооперативö 150 пуд. Колхозникяс сувтöбöны ас вöзаныс мөгөн тыртты став государственной обязательствояс партија индöм срокясö. Козлов.

Государственной пöставкаяс мынтöма.

Айкина „Гöрд звезда“ колхозлöн октабрса празник кешлö вöлит-р-тöма став государственной пöставкаяс нан, жай, йон, картопел й с. в. 100 прöч. выль. Мынтöма сйз жö денежной платешяс, вй-му вöт, зайöм взыошяс вештöм да с. в.

Колхоз, Октабрса празник лунö нуис государство вузалыны гöрд обозон нан, колхоз важнöн никаис вöрö, пöрдны кер.

Ив. Исиков.

Вузалам 1000 кгр. нан

Разгортса „Возö“ колхозыс колхозникяс ВКП(б) Крайкомыс шудмсö обсудитöм бöрын государство вузалыны 1000 килограмм нан.

Колхозникяс котыртöны бригадаяс нан нöбöм öздöдöмын ыткаольшяс кыстын.

Чуксалам ас бöрса вöтчыны „Виль öлöм“ колхозсöс 1500 килограмм выль да вöча кив корам „Возö“ гачета пыр.

Колхозникяс щöктöм öртй кырымалам.

Поваров да Пасынкова.

Вызываем по следовать нашему примеру

Серегово 7/ХІ (по телефону). Колхозники, колхоза „Красный луч“ (Сереговского с/совета) после обсуждения вызова по продаже хлеба государству колхоза „Мопровец“ сдали хлеба государству 1000 кгр.

Колхозники, колхоза „Красный луч“ вызывают последовать своему примеру всех колхозников, трудящихся единоличников Сереговского сельсовета.

Н. БАШЛЫКОВ.

MECURA vərpunkt, tenə çuksalə ordjышнь TURJA vərpunkt!

Турја вөрпункт вклучитчис Сöветјас
7-öd сјезд нима производственнöј
походö

ТУРЈА, ЧУБЛЫГ ОРДЈЫГОМ КУЗА ДОГОВОР ПРИМО

Ми, Турја вөрпунктса вөрлецье ударникјас да производственнöј аппарат Чубса вөрпунктлые соц-ордјыгом куза вызовсе примитам зоннас.

Ми ас выльö бoстaм мoгөн—ештöдны вөрпунктын вөр пöрöдöм феврал 25 лун кeжлö да вөр кыс көм март 1 лун кeжлö тыртам Сöветјас 7-öd сјезд кeжлö сезоннöј заданыö 70 прöч. Ми ас выльö бoстaм кöсјыeмјас вөрöдны быд вөрлецьысы ещавылö 4 көм лун. Кутам тышкасы бур качества вөр вöсна, бура окучивајтöм вöсна. Кутам оломö пöртны став техничeскöј условіöјасcö. Быд кварталын организујтам техника вельö дан кружокјас да январ 1 лун кeжлö көсјам сдaјтны „хоршо“

выльö.

Ми корам вөрпунктса производственнöј аппаратлые быд лун нуöдавны вит минутаа производственнöј совещеннöјас, лöбöдны быд лунја учот да пасјавны кодi кыçи ужалö гöрд да сöд пöв выльö.

Ми, кутам клејмитны позорөн кодi кутас пышјавны вөрлезан фронт выльö да корны најöс судлы чорыда мыждыны.

Ас бöрса чуксалам вöтчыны Мещура вөрпунктöс.

Чублые да Турјалые договорcö прöверитöмын арбитрöи индам „Вoзö“ газетöс.

ПОЛЕВ, ЩЕРБАКОВ,
СУВОРОВ, КАЧЕВ,
КОКАНИ.

Јемдинса пошталөн
сумкаыс рога

(велöдчыeјаслөн пiөмö)

Ми, техникумын велöдчыeјас вaжöнкод нин пiөмöдны ыстылим гортö документјас, но öндз на гортö сiјö абу волöма.

Нојабр 9 лунö бара пошта куд-јö сујим пiөмö, а пiөмöыс сурö мöд асывнас аслыным улч выльö.

Тащöм кыккуттöма вiçöдö пошта пiөмöјас выльö.

Г. Кљуев, В. Подоров да
М. Козлов.

Попов оз төждыс өм
чукöртöм вöсна

Вiз öктeсöветыe щöтовод Иван Попов бур уж пуктöм пыддi өм чукöртöмын лун лун пaлaв-лытöг јуö, öктeсöветö оз вольты вежавунјасöи. Та вöсна өм чукöртöм мунö вывти öмöла.

Сiктeсöветлы пырeтöм пыр-жö колö тöдмавны кущöм өм јуö Попов да корам воча кыс „Вoзö“ газета пыр. Öнi-жö колö пјанык Поповöс вöтлыны уж выльö.

Матвејева уж вöсна
оз төждыс

Вiз öктeсöветын ем живöт-новод Матвејева јорт, но сi-јö скöтлы тöвкeжлö бур олан-инјас лöбöдöм вöсна нiöти оз төждыe. Сiјö унжык кадcö коллалö гортас, а колхозјасö оз вольты нi öгчыд, колхознöј скöтöс сiјö вунöдöма.

Мыјла бара вiçöны тащöм живöтноводјасcö? Бија кыс.

Отв. редактор
Г. К. КОГҢН.

ОРС Устьвымской Райсплав-конторы с 10 го Ноября с/года ликвидируется. Претензии будут приниматься ликвидкомом в течении десять дней, по истечении означенного срока никаких претензии не принимаются
ЛИКВИДКОМ.

Тыдoryн кулацко-на-
ционалистичeскöј мöвп-
јас абун-на жуöдöма

Тыдoryе (Аквaд с.с.) вөрлезан уж выльн öндз-на оз ужав нiöти öткаoлыe, вeeг нi öти öткаoлыe-кöд абу-на вöчöма договор вөр-лезан уж выльö.

Öткаoлыeјас быд ногыс зильны чебены государственнöј ужыe, пышјалöны „кoкнi“ уж выльö—пырöны етöрöжјасö да с. в.

Мы јö вöчöны Аквaдса öктeсö-вет да вербовщикјас? Најö сöмын нумјалöны, места выльн уж ну-öдöм местаö—пырöмадe öктeсöвe-гö да сесаг гiжöмөн „вeжкöдлöны“. Со вербовщик Борисов içöсe вep-бујтöм местаö—кöнкö пышјалö, дeлeвнaд оз i вольты.

Дырö нöшта Аквaдса öктeсöвeт кутан нужмасын вөрö içтö мö-дöдöмын?

МШНОВ.

Ајкинaса колхозјас
вөрлезöмын позорнö-
ја колтчöны

Ајкинaса „Пут Стaлинa“, „Гöрд мяјак“, „Флаг“. Асја кыс да „Гöрд звeздa“ колхозјас вөрле-зöмын позорнöја провалaјтöны. „Пут Стaлинa“ колхозыe талун кeжлö оз-на ужав нi öти морт вөр-лезöмын. Мукöд колхозјас тыр-тисны асланыс бoстöм öбязатeль-ствoјас öртi сöмын 1,5-2 прöч.

Öмöла вөрлезöмын ужалöмыe „Асја кыс“ колхозлы Ежва вөр-пункт вручитe позорнöј знамја.

Нeкытчö шогмытöма мунö Ајки-наын öткаoлыeјас пöвсын вөрö пeтöм. Сiктeсöвет да вөрпункт та-ни тышкacöны зев öмöла.

Колö пыр-жö вöчыны Ајкинa öкт-сöветлы вөрö пeтöмын чорыд пe-релом, мöдöдны став веризна уж выльн договорјас вöчöмөн вөрö.

Ив. Исаков.